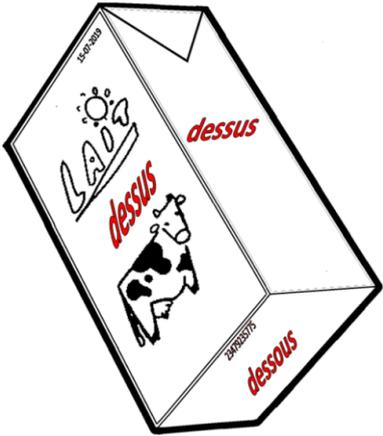
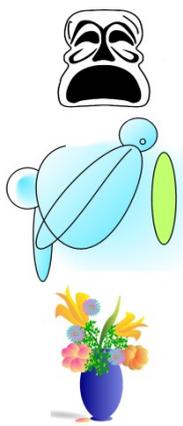


Dessus, dessous et compagnie

	<p>La date limite de consommation est marquée sur la boîte de lait.</p> <p>Sous la boîte, il y a onze chiffres.</p> <p>Dans la boîte, il y a un litre de lait.</p>	<p>Il y a le dessin d'une vache dessus.</p> <p>C'est le code du producteur qui est marqué dessous.</p> <p>Il y a du lait de vache dedans.</p>
---	---	--

	<p>Au-dessus du tableau, il y a un masque.</p> <p>On a mis un vase de fleurs au-dessous du tableau.</p>	<p>— On met le masque à côté du tableau ?</p> <p>— Non, laisse-le au-dessus.</p> <p>— Ça me plairait aussi de l'accrocher au-dessous.</p>
--	---	---

Graphiques (modifiés): openclipart.org

Tableau récapitulatif

Präposition	Préposition	Adverbe	Adverb
auf, auf der Oberseite von etw.	<i>sur qc</i>	<i>dessus</i>	darauf, auf der Oberseite
unter, auf der Unterseite von etw.	<i>sous qc</i>	<i>dessous</i>	darunter, auf der Unterseite
über, oberhalb von etw.	<i>au-dessus de qc</i>	<i>au-dessus</i>	darüber, oberhalb
unter (!), unterhalb von etw.	<i>au-dessous de qc</i>	<i>au-dessous</i>	darunter (!), unterhalb

... **et aussi** : il habite **en dessous**, les voisins d'**en dessous** ; sauter **par-dessus qc** (*über etw. hinweg*) ; passer **par-dessous qc** ; Je crois que le tableau est **sens dessus dessous** (*verkehrt herum*) ; aller **bras dessus bras dessous** (*Arm in Arm*) ; Tu cherches ton stylo ? Tu as **le nez dessus** !

Comparez d'autres adverbes et prépositions :

devant (qc) ; derrière (qc) ;

autour (de qc) ; à gauche / à droite (de qc) ; à côté (de qc) ; à l'extérieur / à l'intérieur (de qc) ; au-delà (de qc) ; en face (de qc) ; en haut (de qc) ; en bas (de qc) ; tout près (de qc).

Note : À la place de « quelque chose », mettre « **quelqu'un,e** », selon le contexte.